

HU - HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

1. BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

A készülék használata előtt olvassa el a használati utasítást. Mindig gondosan kövesse az utasításokat. A készülék összeszerelése vagy a használati utasítástól eltérő használata tüzet és anyagi károkat okozhat.

- Ezt a készüléket kizárólag személyes használatra szánjuk, kereskedelmi célú használatra nem.
- Ezt a készüléket 8 éves vagy annál idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkező, illetve tapasztalat és ismeretek hiányában nem rendelkező személyek is használhatják, ha felügyeletet vagy utasítást kaptak a készülék biztonságos használatára vonatkozóan, és megértették a vele járó veszélyeket.
- Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és a felhasználói karbantartást gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.
- A készüléket földelő érintkezővel ellátott konnektorba kell csatlakoztatni.
- Aljzatonként csak egy készüléket használjon, és csak biztonságos állapotban lévő, földelt hosszabbítót használjon. A földelő vezeték keresztmetszete legalább 1,5 mm² legyen (legalább 11,4 A kapacitású).
- A készüléket olyan hibásáramú készüléken (RCD) keresztül kell táplálni, amelynek a maradó működési áram mértéke nem haladja meg a 30 mA-t.
- Csak a készülékhez mellékelt, kijelölt tápkábelt szabad használni.
- A tápkábelt rendszeresen meg kell vizsgálni a sérülés jelei miatt, és a készüléket nem szabad használni, ha a kábel sérült.
- A tápkábel nem cserélhető. Ha a vezeték megsérül, a készüléket selejtezni kell.
- A készüléket nem szabad üzemeltetni (azonnal húzza ki a hálózati csatlakozót), ha:
 - a készülék, a burkolat vagy a tápkábel sérült.
 - a készülék látható sérülésnyomokat mutat.
 - hiba gyanúja merül fel, miután a készüléket leejtették, vagy hasonló eset történt.
- Kapcsolja ki a hálózati ponton, és húzza ki a hálózati csatlakozót:
 - használat közbeni meghibásodás esetén.
 - a készülék tisztítása vagy mozgatása előtt.
 - használat után.
- Kérjük, rendszeresen ellenőrizze a készüléket és a tápkábelt, és azonnal hagyja abba a készülék használatát a tápkábel kihúzásával, ha a készülék használata során bármilyen probléma merül fel.
- Ha a tápkábel megsérül, azt a gyártónak, a pótalkatrész-szolgáltatónak vagy hasonló szakembereknek kell kicserélnie a kockázat minimalizálása érdekében.
- Soha ne használja ezt a készüléket kádban, mosdókagylóban vagy más edényben lévő víz hatósugarában. Soha ne tegye ki esőnek, hónak vagy más nedvességnek.
- A tápkábelt és a kábelt úgy tárolja, hogy a lehető legkisebb legyen az esélye annak, hogy megérintse.
- Soha ne engedje, hogy a hosszabbító vagy a tápkábel a forró grill laphoz érjen.
- Ne húzza a tápkábelt éles élek fölé.
- Ügyeljen arra, hogy a tápkábel ne szoruljon be (pl. ajtók alá stb.).
- Ne helyezze a grillsütőt az asztal széle vagy sarka fölé, és kerülje a grillsütő forró felületeivel való érintkezést.
- Ne használja a készüléket az olajcsepptálca nélkül.
- Használat előtt győződjön meg arról, hogy a készüléket helyesen szerelték össze.
- Használat közben az elektromos grillt legalább 30 cm-re tartsa a falaktól.
- A hozzáférhető felületek hőmérséklete veszélyesen magas lehet, amikor a készülék használatban van. Vigyázzon, és tartsa távol a készüléktől az éghető anyagokat.

Figyelem! A főzőlap rendkívül forróvá válik, és kikapcsolás után is sokáig forró marad. Vigyázzon az égési sérülésekkel! Ne érintse meg a forró felületeket, és használat után óvatosan bánjon a készülékkel.

- Vigyázzon, nehogy grillezés közben zsír, olaj vagy folyadék fröccsenjen.
- Ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket, ha az be van kapcsolva vagy még forró.
- Sütés közben ne érintse meg a készüléket (fedelelet vagy grillapot), hogy elkerülje az égési sérülések veszélyét.

FIGYELMEZTETÉS: Ezzel a készülékkel nem szabad faszénnel vagy hasonló éghető tüzelőanyaggal fűteni.

• Ezt a készüléket kizárólag háztartási használatra szánjuk, mint például:

- üzletekben, irodákban és más munkakörnyezetekben a személyzet konyhai helyiségei;
- farmok;
- szállodákban, motelekben vagy más lakóhelyi környezetben lévő ügyfelek által;
- panziók.

- Kizárólag a jelen útmutatóban leírtak szerint használja a készüléket. A készüléknek a gyártó által javasoltaktól eltérő használata tüzet, áramütést vagy személyi sérülést okozhat, ami akár halálhoz vagy maradandó fogyatékosághoz is vezethet.
- Ez a készülék kizárólag ételkészítésre használható.
- Soha ne húzza ki a tápkábel meghúzásával vagy nedves kézzel.
- Biztonsági okokból nem használhat olyan szerszámokat, amelyeket nem a gyártó ajánlott vagy nem a gyártó szállított.
- A készüléket mindig kapcsolja ki, mielőtt leválasztja a hálózatról.
- A tartozékok eltávolítása vagy a készülék tisztítása előtt hagyja a készüléket teljesen kihűlni.
- A készülék tisztítása előtt ki kell húzni a tápkábelt, és a készülék bemeneti nyílását teljesen meg kell szárítani, mielőtt a készüléket újra használná.
- Soha ne merítse a tápkábel dugóját vagy a termosztátot vízbe vagy más folyadékba.
- Soha ne merítse a készüléket a fűtőelemmel együtt vízbe. A készüléket használaton kívül ki kell kapcsolni.
- Csak szakképzett személyzet javíthatja az elektromos készülékeket.
- A tapasztalatlan személyzet által végzett javítások jelentős kockázatot jelenthetnek a felhasználó számára.
- A túlmelegedés megelőzése: Ne takarja le a készüléket szilárd vagy rugalmas anyagokkal, például alumíniumlemezzel, alumíniumolajjal vagy más hőálló anyagokkal. Az ilyen tárgyak vagy anyagok használata a főzőrácson veszélyeztetné a termék biztonságát, és súlyos károkat okozhatna a termékben.

A készülék helyének kiválasztásakor ügyeljen a következőkre:

- A termék csak kültéren, asztali grillsként használható.
- A készüléket mindig az aljánál fogva tartsa. Ne a rácson fogva hordozza. Vigyázzon, nehogy megboltonjon a tápkábelben.

NE MOZGASSA, HA MÉG FORRÓ. Mozgatás előtt húzza ki a tápkábelt.

Nem vállalunk garanciát az esetleges károkért, ha a készüléket nem rendeltetésszerűen használják, illetve ha helytelenül vagy szakszerűtlenül üzemeltetik. Ilyen esetekben minden garanciális igény érvénytelen.

2. REGISZTRÁLJA A KÉSZÜLÉKET

Köszönjük, hogy Barbecook grillsütőt vásárolt.

Reméljük, hogy élvezni fogja a használatát, és sok boldogságot fog okozni! Optimalizálhatja élményeit, ha online regisztrálja grillsütőjét, hogy kihasználhassa a számos előnyét.

- Hozzáférést kap a teljes online felhasználói kézikönyvhöz, így megismerheti a készülék működését.

- Személyre szabott értékesítés utáni szolgáltatást nyújtunk Önnek, ami azt jelenti, hogy gyorsan és egyszerűen találhat és rendelhet pótalkatrészeket. Ez lehetővé teszi, hogy a lehető legtöbbet hozza ki a garanciális szolgáltatásból.
- Önt folyamatosan tájékoztatjuk a termékfrissítésekről.
- Sok új tippet és trükköt tanulhatsz.

A készülék regisztrálásával kapcsolatos további információkért látogasson el a www.barbecook.com weboldalra.

A Barbecook tiszteletben tartja az Ön magánéletét. Az Ön adatait soha nem adjuk el, nem terjesztjük és nem osztjuk meg harmadik féllel.

3. ERRŐL A KÉZIKÖNYVRŐL

Ez a kézikönyv két részből áll.

- Az 1. rész az összeszerelésre, használatra, karbantartásra és garanciára vonatkozó általános utasításokat tartalmazza.
- A 2. rész (a 18. oldalon kezdődik) illusztrációkat, alkatrészlistákat és összeszerelési rajzokat tartalmaz.

Ha a kézikönyvben van egy illusztráció, amely megfelel egy adott utasításnak, akkor a ceruza piktogramja utal rá.

4. A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATRA VALÓ ELŐKÉSZÍTÉSE

Olvassa el figyelmesen az utasításokat. Fontos tanácsokat tartalmaz a készülék használatára, biztonságára és karbantartására vonatkozóan. Őrizze meg az utasításokat, és szükség esetén adja tovább más felhasználóknak. A készüléket csak a jelen használati utasításban leírt célokra szabad használni. Tartsa be a helyi előírásokat. Használat előtt távolítsa el a csomagolást. A készülék első használata előtt távolítsa el az összes csomagolóanyagot, és mossa el a grilllapot. Alaposan tisztítsa meg az olajcsepptálcát és a grillfedeleket.

Minden alkatrészt alaposan szárítsa meg. Ez különösen igaz a tápkábel csatlakozójára. A grillsütőt körülbelül 3-5 percig melegítse a maximális fokozatra, majd hagyja teljesen kihűlni, mielőtt először sütne. A gyártási maradványok némi szagot és füstöt okozhatnak a készülék első használatakor.

5. SÜTÉS

- Csatlakoztassa a készüléket a hálózathoz.
- Állítsa a hőmérséklet-szabályozót a kívánt pozícióba.
- Helyezze a grillezendő ételt a grilllapra.
- A főzés során a kívánt beállítás az elkészítendő ételnek megfelelően módosítható.
- Soha ne kapcsolja a készüléket a legmagasabb fokozatra 2 egymást követő óránál hosszabb időre.

6. SÜTÉSI IDŐK

Az alábbiakban az ajánlott főzési idők szerepelnek.

A különböző súlyú és méretű élelmiszerek esetében eltérő időre lesz szükség. Az időjárás körülmények szintén befolyásolhatják a főzési időt.

A fagyasztott ételeket grillezés előtt teljesen ki kell olvasztani.

A grillsütő kikapcsolásához fordítsa a hőmérsékletkapcsolót a "0" állásba, és húzza ki a tápkábelt a konnektorból.

Égésveszély! A grillsütőt mozgatás előtt teljesen le kell hűteni.

Ez a táblázat néhány példát mutat a különböző grillételek beállításaira és sütési idejére. A grillezési idők a személyes ízléstől és a hús vastagságától függően változhatnak.

Grillezendő ételek	Hőmérséklet beállítása	Főzési idő (perc)
Steak/marhahús	III	10 - 15
Bárány	III	8 - 13
Csirkecombok	III	15 - 20
Karaj	III	20 - 25
Csirkeszárnyak	III	9 - 15
Sertés bélszín	II - III	7 - 8
Egész hal	III	8 - 11
Kebab	II - III	7 - 9
Különböző kolbászok	II - III	8 - 10
Zöldségek	II - III	5 - 10
Hagyma	II - III	10 - 15
Gombák	II - III	5 - 10

7. A KÉSZÜLÉK KARBANTARTÁSA

Tisztítás vagy karbantartás előtt hagyja a készüléket teljesen kihűlni.

7.1. A grill tisztítása

- Állítsa a készüléket a 0. pozícióba, és válassza le a készüléket a tápegységről.
- Hagyja a készüléket teljesen kihűlni.
- Tisztítsa meg a grillrácsot (1. rész) (a készülékről a rögzítőkapcsok leválasztásával) és a zsírgyűjtő tálcát (4. rész) mosogatószeres vízzel és nedves ruhával. Vagy tegye mindkét részt a mosogatógépbe. (lásd az ábrát a hátoldalon).
- Ne használjon acélgyapotpárnákat, keféket vagy csiszolóanyagokat, hogy elkerülje a grillrács és más alkatrészek bevonatának sérülését.
- Az **ellenállások felkapcsolása után tisztítsa meg a készülék belső burkolatát**, és győződjön meg arról, hogy a zsírtálca mindig a készülékben van, hogy összegyűjtse a felesleges vizet. (11. ábra).

Figyelem: ez egy elektromos készülék. Kérjük, ne használjon felesleges vizet, amely behatolhat a készülék magjába. Soha ne öntsön vizet a készülékre, mindig használjon nedves ruhát minimális mennyiségű tisztítószerrel.

7.2. A készülék tárolása

- Minden használat után tárolja a készüléket száraz helyen (zárt térben, fedett helyen stb.).
- Tárolás előtt győződjön meg róla, hogy a készülék teljesen száraz. Ez megakadályozza a rozsdaképződést.

7.3. Rozsdamentes acél és porszórt bevonatú alkatrészek karbantartása.

A készülék különböző anyagokból készül. Minden anyagot másképp kell karbantartani:

Rozsdamentes acél:

- Ne használjon agresszív, csiszoló vagy fém tisztítószereket.

- Használjon enyhe tisztítószeret, és hagyja, hogy az acélra üljön.
- Használjon puha szivacsot vagy ruhát.
- Tisztítás után alaposan öblítse ki a készüléket, és tárolás előtt hagyja teljesen megszáradni.

A rozsdamentes acél alkatrészek korróziójának megelőzése érdekében kerülje a klórral, sóval vagy vassal való érintkezést.

Porszórás

- Ne használjon éles tárgyakat. Használjon nem agresszív tisztítószeret és puha szivacsot vagy ruhát.
- Tisztítás után alaposan öblítse ki a készüléket, és hagyja alaposan megszáradni, mielőtt elrakja.

8. MŰSZAKI ADATOK ÉS ELEKTROMOS SÉMA

Modell	Feszültség	Teljesítmény	IP-kód
E-Carlo	220-240V	2500W	IPX4

9. ELEKTROMOS GRILLEZÉS KÖLTSÉGE

Ez a készülék 3 különböző fogyasztási móddal rendelkezik. Így grillezés közben könnyedén létrehozhat különböző hőzónákat a készüléken. Ráadásul így tudatosabban cselekedhet a kívánt energiafogyasztás függvényében. Az alábbiakban áttekintjük a pozíciókat a kapcsolódó fogyasztással és a becsült önköltségi árral.

0,25 €/KWh átlagos villamosenergia-költséggel számolva:

- 0. szint - 0 Watt - 0 €/óra
- 1. szint - 1000 Watt - 0,25 €/óra
- 2. szint - 2000 Watt - 0,5 €/óra
- 3. szint - 2500 Watt - 0,62 €/óra

10. RECYCLING

Azonnal tiltsa le a használhatatlan készüléket. Húzza ki a hálózati dugót, és vágja el a tápkábelt. Ha lehetséges, vigye el a használhatatlan készülékeket egy hivatalos hulladékgyűjtő helyre. Sok helyi önkormányzat évente legalább egyszer biztosítja a nagyméretű hulladék elszállítását.

11. GARANCIA

11.1. Fedett

A készülékre a vásárlás napjától számított két év garancia vonatkozik. Ez a garancia minden gyártási hibára kiterjed, feltéve, hogy:

- Ön a készüléket a jelen kézikönyvben található utasításoknak megfelelően használta, szerelte és karbantartotta. A helytelen használatból, helytelen összeszerelésből vagy nem megfelelő karbantartásból eredő károk nem minősülnek gyártási hibának.
- Bemutathatja a blokkot és a készülék egyedi sorozatszámát. Ez a sorozatszám 16 számjegyből áll (ECARLOXXXXXXXXXXXXXXXXX). A sorozatszám fel van tüntetve:
 - ebben a kézikönyvben
 - a készülék csomagolásán
 - a készülék alján

A Barbecook minőségi osztálya megerősíti, hogy az alkatrészek hibásak, és hogy azok normál használat, helyes összeszerelés és megfelelő karbantartás mellett is hibásnak bizonyultak.

Ha e feltételek valamelyike nem teljesül, a garancia nem vonatkozik Önre. A garancia minden esetben a hibás alkatrészek javítására vagy cseréjére korlátozódik.

11.2. Nem tartozik ide

A következő károk és hibák nem tartoznak a fedezet alá a garancia által:

- A tűznek vagy erős hőnek közvetlenül kitett alkatrészek normál elhasználódása (rozsdás, deformáció, elszíneződés stb.). Ezeket az alkatrészeket időről időre ki kell cserélni.
- A gyártási folyamatból adódó vizuális szabálytalanságok. Ezek a szabálytalanságok nem minősülnek gyártási hibának.
- Minden olyan kár, amelyet a nem megfelelő karbantartás, helytelen tárolás, helytelen összeszerelés vagy az előre összeszerelt alkatrészekon végzett módosítások okoznak.
- Minden olyan kár, amelyet a készülék helytelen használata okoz (nem a jelen kézikönyvben található utasításoknak megfelelő használat, kereskedelmi célú használat, tűzkosárként való használat stb.).
- A készülék gondatlan vagy nem megfelelő használatából eredő minden következményes kár.
- Rozsda vagy elszíneződés külső tényezők, agresszív tisztítószerek használata, klórnak való kitettség stb. következtében. Ez a sérülés nem tekinthető gyártási hibának.